



**Asamblea General
Consejo de Seguridad**

Distr.
GENERAL

A/43/470
S/20032

19 de julio de 1988
ESPAÑOL
ORIGINAL: INGLES

ASAMBLEA GENERAL

Cuadragésimo tercer período de sesiones
Temas 23, 42, 72, 130 y 137 de la lista
preliminar*

LA SITUACION EN KAMPUCHEA

CUESTION DE LA PAZ, LA ESTABILIDAD Y LA
COOPERACION EN EL ASIA SUDORIENTAL

EXAMEN DE LA APLICACION DE LA DECLARACION
SOBRE EL FORTALECIMIENTO DE LA SEGURIDAD
INTERNACIONAL

ARREGLO PACIFICO DE CONTROVERSIAS ENTRE
ESTADOS

DESARROLLO Y FORTALECIMIENTO DE LA BUENA
VECINDAD ENTRE ESTADOS

CONSEJO DE SEGURIDAD

Cuadragésimo tercer año

Carta de fecha 18 de julio de 1988 dirigida al Secretario General por
el Representante Permanente de Viet Nam ante las Naciones Unidas

Tengo el honor de acompañar adjunto a la presente el texto completo de la declaración emitida el 15 de julio de 1988 por el portavoz del Ministerio de Relaciones Exteriores de la República Socialista de Viet Nam en relación con la próxima reunión social de Yakarta (véase el anexo).

Agradeceré que esta carta y su anexo se distribuyan como documento oficial de la Asamblea General, en relación con los temas 23, 42, 72, 130 y 137 de la lista preliminar, y del Consejo de Seguridad.

(Firmado) TRINH XUAN LANG

Embajador

Representante Permanente de la
República Socialista de Viet Nam
ante las Naciones Unidas

* A/43/50.

ANEXO

Declaración emitida en Hanoi el 15 de julio de 1988 por el portavoz
del Ministerio de Relaciones Exteriores de la República Socialista
de Viet Nam

1. El 12 de julio de 1988 el Ministro de Relaciones Exteriores de Indonesia, Ali Alatas, en nombre de los países de la Asociación de Naciones del Asia Sudoriental, pidió al Embajador de Viet Nam en Yakarta, Tran Huy Chuong, que transmitiera al Ministro de Relaciones Exteriores Nguyen Co Thach su confirmación de que los países de la Asociación respetan el comunicado conjunto vietnamita-indonesio relativo a la reunión social de Yakarta, publicado en Ciudad Ho Chi Minh el 29 de julio de 1987, y que no tienen intenciones de transformar la reunión social en una conversación entre las partes de Viet Nam y Kampuchea.
2. El Ministerio de Relaciones Exteriores de la República Socialista de Viet Nam tomó nota con satisfacción de la mencionada explicación formulada por el Ministro de Relaciones Exteriores de Indonesia. El Ministro de Relaciones Exteriores Nguyen Co Thach participará, junto con otros países interesados, en la segunda etapa de la reunión social, que se celebrará en Yakarta el 25 de julio de 1988.
3. La República Socialista de Viet Nam ha informado a la República Democrática Popular Lao y a la República Popular de Kampuchea sobre la explicación formulada por Indonesia en nombre de los países de la Asociación.
